

Amtlicher Teil

Nr. 992 Verordnung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Jugendzulässigkeit von Filmen

Nr. 993 Kundmachung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Bewertung von Filmen

Nr. 994 Kundmachung des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Bewertung eines Filmes

Nr. 995 Kundmachung über die Ausschreibung der Prüfungstermine für die Jungjägerprüfung bei der Bezirkshauptmannschaft Reutte

Nr. 996 Bekanntmachung: Baumeisterarbeiten Reichenauerstraße – Andechsstraße bis Langer Weg für die Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, Tinetz Tiroler Netze GmbH, UPC Austria GmbH, Tigas Erdgas Tirol GmbH, Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnen GmbH

Nr. 997 Verlautbarung, Werttarif für Schlachtschweine im Monat November 2016

Nr. 998 Offenes Verfahren: Brücken- und Straßenbauarbeiten für den Neubau der Planseeachbrücke im Zuge der L69 Reuttener Straße

Nr. 999 Offenes Verfahren: Lieferung von Leuchten für das Wohnheim Pradl in Innsbruck für die Innsbrucker Soziale Dienste GmbH

Nr. 1000 Offenes Verfahren: Ausführung von Möbeltischlerarbeiten für die Tirol Kliniken GmbH in Innsbruck

Nr. 1001 Offenes Verfahren/Dienstleistungsauftrag: Reinigungsdienstleistungen für das Gebäude der Frauen- und Kopfkliniken und des Pavillon- Gebäudes am Areal des A.ö. Landeskrankenhauses für die Tirol Kliniken GmbH in Innsbruck

Nr. 1002 Verhandlungsverfahren: Bauleistungen zur Tram/Regionalbahn Pastorstraße für die Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnen GmbH

Nr. 1003 Verhandlungsverfahren: Bauleistungen zur Tram/Regionalbahn Technikerstraße für die Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnen GmbH

Nr. 1004 Direktvergabe: Elektro vorgezogene Maßnahmen für die Sanierung des Institutsgebäudes MedUni

Nr. 1005 Direktvergabe: Heizung, Sanitär und Lüftung für den Neubau des Feuerwehrhauses Vomperbach mit Vereinsräumen

Nr. 1006 Direktvergabe: Elektroarbeiten für den Neubau des Feuerwehrhauses Vomperbach mit Vereinsräumen

Nr. 992 • Amt der Tiroler Landesregierung • Gem-RA-3/154-2016

VERORDNUNG

des Amtes der Tiroler Landesregierung betreffend die Jugendzulässigkeit von Filmen

Gemäß § 21 des Tiroler Veranstaltungsgesetzes 2003 wird nach Anhörung der Jugendmedienkommission beim Bundesministerium für Bildung die Jugendzulässigkeit von nachstehenden Filmen wie folgt festgesetzt:

jugendfrei:

„Bauer Unser“ (91 Minuten);

frei ab dem vollendeten 6. Lebensjahr:

„Störche – Abenteuer im Anflug“ (87 Minuten);

frei ab dem vollendeten 12. Lebensjahr:

„Arrival“ (116 Minuten).

Innsbruck, 31. Oktober 2016

Für das Amt der Landesregierung: Scheiring

Nr. 993 • Amt der Tiroler Landesregierung • Gem-RA-2/110-2016

KUNDMACHUNG

des Amtes der Tiroler Landesregierung über die Bewertung von Filmen

Aufgrund der Gutachten der Gemeinsamen Filmbewertungskommission der Länder vom 25. Oktober 2016 werden nach § 2 Z. 7 des Tiroler Vergnügungssteuergesetzes

setzes 1982, LGBl. Nr. 60/1982, nachstehende Filme wie folgt bewertet:

mit „sehenswert“:

„Störche – Abenteuer im Anflug“ (Warner, 2.384 Laufmeter);
„Bauer Unser“ (Filmladen, 2.251 Laufmeter);

mit „wertvoll“:

„Arrival“ (Sony, 3.206 Laufmeter).

Innsbruck, 31. Oktober 2016

Für das Amt der Landesregierung: Scheiring

Nr. 994 • Amt der Tiroler Landesregierung • Gem-RA-2/111-2016

KUNDMACHUNG

des Amtes der Landesregierung über die Bewertung eines Filmes

Aufgrund des Gutachtens der Gemeinsamen Filmbewertungskommission der Länder vom 2. November 2016 wird gemäß § 2 Z. 7 des Tiroler Vergnügungssteuergesetzes 1982, LGBl. Nr. 60/1982, nachstehender Film wie folgt bewertet:

mit „wertvoll“:

„Willkommen bei den Hartmanns“,
(Warner, 3.096 Laufmeter).

Innsbruck, 2. November 2016

Für das Amt der Landesregierung: Scheiring

Nr. 995 • Bezirkshauptmannschaft Reutte • JA.PRÜF-4/1

KUNDMACHUNG

Ausschreibung Jungjägerprüfung

Die gemäß § 3 Abs. 1 der Ersten Durchführungsverordnung zum Tiroler Jagdgesetz 2004, LGBl.Nr. 118/2015, geändert mit LGBl.Nr. 63/2016, jährlich abzuhaltende Jungjägerprüfung findet zu den nachfolgenden Terminen statt:

Prüfungstermine:

Mittwoch, 8. März 2017 – praktische Schießprüfung (Schießstand Tarrenz),

Dienstag, 14. März 2017 – theoretische Prüfung (Bezirkshauptmannschaft Reutte),

Mittwoch, 15. März 2017 – theoretische Prüfung (Bezirkshauptmannschaft Reutte).

Schriftliche Ansuchen um Zulassung zur Prüfung sind bis spätestens 8. Februar 2017 bei der Bezirkshauptmannschaft Reutte einzubringen (Anmeldeformular ua. auch auf der Homepage der Bezirkshauptmannschaft Reutte (www.tirol.gv.at/bezirke/reutte/)).

Gebühren:

Antragsgebühr: € 14,30 sowie € 3,90 je Beilage,

Prüfungsgebühr: € 50,-,

Zeugnisgebühr: € 14,30.

Hinsichtlich des Prüfungsstoffes wird auf die einschlägigen Bestimmungen des § 6 der Ersten Durchführungsverordnung zum Tiroler Jagdgesetz 2004, LGBl. Nr. 118/2015, i. d. F. LGBl. Nr. 63/2016, verwiesen.

Es wird darauf hingewiesen, dass die Teilnahme an einem Ausbildungslehrgang des Tiroler Jägerverbandes verpflichtend ist und eine Bestätigung darüber der Anmeldung zur Jungjägerprüfung beizulegen ist.

Der Ausbildungslehrgang im Bezirk Reutte beginnt am **Freitag, den 20. Jänner 2017 um 19 Uhr** im Feuerwehr-Schulungsraum in Heiterwang.

Reutte, 26. Oktober 2016

Für die Bezirkshauptfrau: i. V. Mag. Geisler

Nr. 996 • Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, TINETZ-Tiroler Netze GmbH, UPC Austria GmbH, Tigas Erdgas Tirol GmbH, Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnhof GmbH

BEKANNTMACHUNG

Nicht Offenes Verfahren
im Unterschwellenbereich
Sektoren gemäß BVergG

Baumeisterarbeiten

Art des Auftrags: Bauleistung.

Auftraggeber: Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, TINETZ-Tiroler Netze GmbH, UPC Austria GmbH, Tigas Erdgas Tirol GmbH, Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnhof GmbH.

Auftragsbezeichnung: Baumeisterarbeiten Reichenauerstraße – Andechsstraße bis Langer Weg.

Beschreibung: Die Innsbrucker Kommunalbetriebe AG, die Tinetz Tiroler Netze GmbH, die UPC Austria GmbH, die Tigas Erdgas Tirol GmbH sowie die Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahnhof GmbH realisieren die Umlegung bzw. den

Neubau der Infrastruktureinrichtungen im Bereich der Reichenauerstraße, im Abschnitt von der Radetzkystraße bis zum Langer Weg. Es sollen die Abwasserbeseitigungsanlage (IKB-K), die Wasserversorgungsanlage (IKB-W), die elektrische Energieversorgung (IKB-S, TINETZ), die Gasversorgung (TIGAS) sowie die Telekommunikationsleitungen (UPC) auf-

grund des Straßenbahnausbaus erneuert und umgelegt werden. Die kompletten Gleiskörpertrassen sind weitestgehend leitungsfrei auszuführen.

- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 250 lfm STB EI 1400/2000,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 200 lfm STB EI 1200/1800,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 25 lfm STB EI 1000/1500,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 30 lfm STB EI 700/1050,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 60 lfm PP DN300,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 40 lfm PP DN200,
- Erdarbeiten für Wasserleitungsverlegung rd. 200 lfm PE DA 280,
- Erdarbeiten für Wasserleitungsverlegung rd. 470 lfm PE DA 160,
- Erdarbeiten und Verlegen von Kabelschutzrohrtrassen (8-fach bis 24-fach) rd. 2600 lfm PE/PVC DN 110-160,
- Erdarbeiten für Gasleitungsverlegung rd. 80 lfm PE DA 400,
- Erdarbeiten für Gasleitungsverlegung rd. 60 lfm St DN250,
- Liefern und Verlegen von Kanalrohren rd. 900 lfm PP DA160.

Bewerber-/Bietergemeinschaften: Nicht zugelassen.

Teilnahmeberechtigt: Siehe Teilnahmeantrag.

Erfüllungsort: Innsbruck.

Erfüllungszeitraum: März 2017 bis Dezember 2017.

Abgabedatum: 28. November 2016, 10 Uhr.

CPV-Codes: 45000000-7.

Projektnummer: IWA17011.

Auskünfte und Unterlagen: <https://ikb.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=43>

Innsbruck, 4. November 2016

Nr. 997 • Amt der Tiroler Landesregierung • LVD-TS/WERT/27-2016

VERLAUTBARUNG

Werttarif für Schlachtschweine im Monat November 2016

Gemäß § 52 des Tierseuchengesetzes vom 6. August 1909, RGBl. Nr. 177, in der geltenden Fassung, wird der Werttarif für die über behördliche Anordnung getöteten oder infolge einer behördlich angeordneten Impfung verendeten Schlachtschweine für den Monat November 2016 mit € 1,95 pro kg (Nettopreis) festgesetzt.

Die Festlegung des Werttarifes erfolgte nach Anhören der Landeslandwirtschaftskammer für Tirol unter Berücksichtigung des pro kg berechneten durchschnittlichen Marktpreises.

Innsbruck, 2. November 2016

Für den Landeshauptmann: Dr. Kössler

Nr. 998 • Amt der Tiroler Landesregierung • VuS-L 69-0/15-2016

OFFENES VERFAHREN

Brücken- und Straßenbauarbeiten für den Neubau der Planseeachbrücke im Zuge der L69 Reuttener Straße, km 2,66

Baumumfang: Das gegenständliche Bauvorhaben sieht den Neubau der Planseeachbrücke mit den Straßenbauarbeiten nach dem Abtrag der bestehenden Brücke vor.

Unterlagen: Die Angebotsunterlagen können ab sofort im Internet unter <http://www.tirol.gv.at/ausschreibungen> heruntergeladen werden. Weitere Informationen erhalten Sie unter Tel.: 0512/508-4041.

Abgabetermin: Die Angebotsunterlagen müssen bis spätestens Freitag, den 2. Dezember 2016 um 11 Uhr, verschlossen im Umschlag, mit dem amtlichen Adressschild versehen, im Amtsgebäude Innsbruck, Herrengasse 1-3, 3. Stock, Zimmer 334, eingelangt sein, wo anschließend auch die Angebotsöffnung stattfindet. Später einlangende Angebote können nicht mehr berücksichtigt werden.

Innsbruck, 4. November 2016

Für die Landesregierung: Dipl.-Ing. Guglberger

Nr. 999 • Innsbrucker Soziale Dienste GmbH

OFFENES VERFAHREN
im Unterschwellenbereich gemäß BVergG
Lieferung von Leuchten

Art des Auftrags: Lieferauftrag.
Auftraggeber: Innsbrucker Soziale Dienste GmbH.
Auftragsbezeichnung: 0733_Wohnheim Pradl, Haus A, Dürerstraße 12, Lieferung von Leuchten.
Beschreibung: Lieferung von Leuchten.
Erfüllungsort: Innsbruck.
Abgabedatum: 2. Dezember 2016, 9 Uhr.
CPV-Codes: 31521000-4.
Auskünfte und Unterlagen: <https://iig.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=133>

Innsbruck, 3. November 2016

Nr. 1000 • Tirol Kliniken GmbH

OFFENES VERFAHREN
im Oberschwellenbereich gemäß BVergG
Ausführung von Möbeltischlerarbeiten

Art des Auftrags: Bauleistung.
Auftraggeber: Tirol Kliniken GmbH - Bau und Technik.
Auftragsbezeichnung: Moebeltischler 2 (Möbel G0+G1).
Beschreibung: Ausführung von Möbeltischlerarbeiten in den Geschoßen G0 und G1 inkl. Einbaugeräten (Kühlschränke, Geschirrspüler, Mikrowelle, Kochfelder), Spülen, Müllbehälter, Möbeltresore, Magnettafeln, Rohrpostverbauten, Sitzbänke, freistehende Holztrennwände.
Erfüllungsort: Innsbruck.
Erfüllungszeitraum: Februar bis Juli 2017.
Abgabedatum: 30. November 2016, 12 Uhr.
CPV-Codes: 45421153-1.
Projektnummer: Neubau Gebäude Innere Medizin / Südtrakt (IMS).
Auskünfte und Unterlagen: <https://tirol-kliniken.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=52>

Innsbruck, 3. November 2016

Nr. 1001 • Tirol Kliniken GmbH

**OFFENES VERFAHREN/
DIENSTLEISTUNGSauftrag**
Reinigungsdienstleistungen

**Gebäude Frauen- und Kopfkliniken
und Pavillon- Gebäude am Areal des
A.ö. Landeskrankenhauses (Univ.-Kliniken) Innsbruck**
Öffentlicher Auftraggeber/Kontaktstelle: Tirol Kliniken GmbH, Anichstraße 35, Innsbruck 6020, Abteilung Verträge & Koordination/Abteilungsleiter Josef Rupitsch, MAS MBA, A.ö. Landeskrankenhauses (Univ.-Kliniken) Innsbruck, Anichstraße 35, 6020 Innsbruck, (situiert im 2. Stock des Verwaltungsgebäudes (Haus 14), Zu Händen von: Josef Rupitsch, MAS MBA, Fax: +43/512/50422021, E-Mail: josef.rupitsch@tirol-kliniken.at

Ausschreibungs- und allfällige ergänzende Unterlagen sind erhältlich: im Internet ab der Seite <http://www.tirol-kliniken.at/ausschreibungen>.

Schlusstermin für den Eingang der Angebote/Teilnahmeanträge: 16. Dezember 2016, 10 Uhr.

Angebote/Teilnahmeanträge sind zu richten an: die oben genannten Kontaktstellen.

Öffnung der Angebote: 16. Dezember 2016, 10:30 Uhr.

Ort: A.ö. Landeskrankenhaus (Univ.-Kliniken) Innsbruck Anichstraße 35, 6020 Innsbruck, Verwaltungsgebäude (Haus 14), 4. Stock, Konferenzraum (Raum-Nr. 14-G4-017).

Personen, die bei der Öffnung der Angebote anwesend sein dürfen: Ja, Bieter und ihre Bevollmächtigten.

Zusätzliche Angaben: Zwingende Voraussetzung für die Teilnahme am Ausschreibungsverfahren sowie Ausgabe allfälliger ergänzender Unterlagen ist die Anmeldung im Internet ab der Seite <http://www.tirol-kliniken.at/ausschreibungen>. Im Falle von Arbeits- bzw. Bietergemeinschaften genügt die Anmeldung nur eines Unternehmers.

Innsbruck, 4. November 2016

Nr. 1002 • Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahn GmbH

VERHANDLUNGSVERFAHREN
mit vorheriger Bekanntmachung
im Oberschwellenbereich
Sektoren gemäß BVergG
Gleis-/ Straßenbauarbeiten

Art des Auftrags: Bauleistung.
Auftraggeber: Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahn GmbH.

Auftragsbezeichnung: 17_IVB_071_Gleis-/Straßenbau Pastorstraße.

Beschreibung: Bauleistungen zur Tram/Regionalbahn; Gleisbauarbeiten sowie Erdbau-, Beton-, Steinverlege-, Asphaltierungs-, Kabeltiefbau- und Entwässerungsarbeiten im Abschnitt Pastorstraße.

Erfüllungsort: Innsbruck.

Abgabedatum: 2. Dezember 2016, 10 Uhr.

CPV-Codes: 45234121-0, 45234126-5, 45234128-9.

Projektnummer: 17_IVB_071.

Auskünfte und Unterlagen: <https://ivb.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=42>

Innsbruck, 4. November 2016

Nr. 1003 • Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahn GmbH

VERHANDLUNGSVERFAHREN
mit vorheriger Bekanntmachung
im Oberschwellenbereich
Sektoren gemäß BVergG
Gleis-/ Straßenbauarbeiten

Art des Auftrags: Bauleistung.
Auftraggeber: Innsbrucker Verkehrsbetriebe und Stubaitalbahn GmbH.

Auftragsbezeichnung: 17_IVB_011_Gleis-/Straßenbau Technikerstraße.

Beschreibung: Bauleistungen zur Tram/Regionalbahn; Gleisbauarbeiten sowie Erdbau-, Beton-, Steinverlege-, Asphaltierungs-, Kabeltiefbau- und Entwässerungsarbeiten im Abschnitt W13 Technikerstraße.

Erfüllungsort: Innsbruck.

Abgabedatum: 2. Dezember 2016, 10 Uhr.

CPV-Codes: 45234121-0, 45234126-5, 45234128-9.

Projektnummer: 17_IVB_011.

Auskünfte und Unterlagen: <https://ivb.vemap.com/home/bekannt/anzeigen.html?annID=41>

Innsbruck, 4. November 2016

Nr. 1004 • Bundesimmobiliengesellschaft mbH,
vertreten durch Unternehmensbereich Universitäten

DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung

Elektro vorgezogene Maßnahmen

(GZI. BE2583-00007/UBU-0010/2016)

Ausschreibende Stelle: Bundesimmobiliengesellschaft mbH, 1030 Wien, Hintere Zollamtsstraße 1, vertreten durch Unternehmensbereich Universitäten, Kapuzinergasse 38, 6022 Innsbruck.

Bauvorhaben: 6020 Innsbruck, Fritz-Pregl-Straße 3, Sanierung Institutsgebäude MedUni.

Teilangebote sind nicht zulässig.

Angebotsunterlagen: Die Unterlagen können über die Homepage (www.big.at/ausschreibungen) kostenlos heruntergeladen werden. Rückfragen sind von 8 bis 12 Uhr an die Bundesimmobiliengesellschaft mbH, Unternehmensbereich Schulen, Frau Bernadette Klingseisen, E-Mail: bernadette.klingseisen@big.at, Tel. +43/(0)50244-5709, zu richten.

Abgabetermin: 15. November 2016, 10 Uhr.

Angebotseröffnung: 15. November 2016, 10:15 Uhr.

Innsbruck, 3. November 2016

Für die Geschäftsführung:

Dipl.-Ing. Christian Volgger

Ing. Thomas Krismer

Nr. 1005 • Gemeinde Terfens

DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung

gemäß § 41a BVergG 2006 i. d. g. F.

Neubau Feuerwehrhaus Vomperbach mit Vereinsräumen Heizung, Sanitär und Lüftung

Auftraggeber: Gemeinde Terfens, Dorfplatz 1, 6123 Terfens.

Auskunftsstelle: Advokatur Dr. Herbert Schöpf, LL.M., Rechtsanwalt-GmbH, Arkadenhof, Maria-Theresien-Straße 34, A-6020 Innsbruck, Tel. +43/(0)512/58 44 24, Fax: +43/(0)512/58 44 24-44, E-Mail: feuerwehrhaus.vomperbach@dr-schoepf.at.

Gegenstand der Leistung: Die Gemeinde Terfens errichtet ein neues Feuerwehrhaus mit Vereinsräumen. Ausschreibungsgegenständlich ist für dieses Projekt die Bauleistung „Heizung, Sanitär und Lüftung“.

Erfüllungsort: 6123 Terfens, Ortsteil Vomperbach.

Leistungsfrist: Beginn der Leistungen: 1. Jänner 2017.

Ende der Leistungen: 30. November 2017.

Verfahrensart: Direktvergabe mit vorheriger Bekanntmachung gem. § 41a BVergG 2006 i. d. g. F.

Hinweis: Nähere Informationen über die zu vergebende Leistung sowie über den weiteren Verfahrensablauf sind über die genannte Auskunftsstelle verfügbar.

Innsbruck, 3. November 2016

Nr. 1006 • Gemeinde Terfens

DIREKTVERGABE

mit vorheriger Bekanntmachung

gemäß § 41a BVergG 2006 i. d. g. F.

Neubau Feuerwehrhaus Vomperbach mit Vereinsräumen Elektroarbeiten

Auftraggeber: Gemeinde Terfens, Dorfplatz 1, 6123 Terfens.

Auskunftsstelle: Advokatur Dr. Herbert Schöpf, LL.M., Rechtsanwalt-GmbH, Arkadenhof, Maria-Theresien-Straße 34, A-6020 Innsbruck, Tel. +43/(0)512/58 44 24, Fax: +43/(0)512/58 44 24-44, E-Mail: feuerwehrhaus.vomperbach@dr-schoepf.at.

Gegenstand der Leistung: Die Gemeinde Terfens errichtet ein neues Feuerwehrhaus mit Vereinsräumen. Ausschreibungsgegenständlich ist für dieses Projekt die Bauleistung „Elektroarbeiten“.

Erfüllungsort: 6123 Terfens, Ortsteil Vomperbach.

Leistungsfrist: Beginn der Leistungen: 1. Jänner 2017.

Ende der Leistungen: 30. November 2017.

Verfahrensart: Direktvergabe mit vorheriger Bekanntmachung gem. § 41a BVergG 2006 i. d. g. F.

Hinweis: Nähere Informationen über die zu vergebende Leistung sowie über den weiteren Verfahrensablauf sind über die genannte Auskunftsstelle verfügbar.

Innsbruck, 3. November 2016

Erscheinungsort Innsbruck	Österreichische Post AG
Verlagspostamt 6020 Innsbruck	Info.Mail Entgelt bezahlt

DVR 0059463

Herausgeber: Amt der Tiroler Landesregierung, 6010 Innsbruck

Erscheint jeden Mittwoch. Redaktionsschluss: Freitag, 12 Uhr.

Bezugsgebühr € 60,- jährlich.

Einschaltungen nach Tarif.

Verwaltung und Vertrieb: Landeskanzleidirektion,
Innsbruck, Neues Landhaus,

Tel. 0512/508-1972 – Fax 0512/508-741990 – E-Mail: bote@tirol.gv.at

Redaktion: Innsbruck, Landhaus,

Tel. 0512/508-1976 – Fax 0512/508-741990 – E-Mail: bote@tirol.gv.at

Internet: www.tirol.gv.at/bote

Druck: Eigendruck